



# Danskernes Historie Online

Danske Slægtsforskeres Bibliotek

## Dette værk er downloadet fra Danskernes Historie Online

**Danskernes Historie Online** er Danmarks største digitaliseringsprojekt af litteratur inden for emner som personalhistorie, lokalhistorie og slægtsforskning. Biblioteket hører under den almennyttige forening Danske Slægtsforskere. Vi bevarer vores fælles kulturarv, digitaliserer den og stiller den til rådighed for alle interesserede.

### Støt vores arbejde – Bliv sponsor

Som sponsor i biblioteket opnår du en række fordele. Læs mere om fordele og sponsorat her: <https://slaegtsbibliotek.dk/sponsorat>

### Ophavsret

Biblioteket indeholder værker både med og uden ophavsret. For værker, som er omfattet af ophavsret, må PDF-filen kun benyttes til personligt brug.

### Links

Slægtsforskerens Bibliotek: <https://slaegtsbibliotek.dk>

Danske Slægtsforskere: <https://slaegt.dk>

# MEDDELELSER

fra

**Pensions- og Undervisningsanstalten**

paa

**Antvorskov ved Slagelse.**

Maj 1884 — Maj 1886.



**Slagelse.**

„Slagelse-Postens“ Bogtrykkeri.

1886.



Pensions- og Undervisningsanstalten  
for unge Piger,  
Antvorskov ved Slagelse,  
oprettet 1875.

1. Formaålet er at give den unge Pige, som er i Besiddelse af almindelige Skolekundskaber, en videre gaaende Udvikling og tillige at oplære hende i de almindelige huslige Sysler.

Elevens Tid fordeles saaledes mellem Undervisning og Øvelse i Husgjerning, at en længere Tid ad Gangen (en eller flere Uger) anvendes i den ene eller anden Retning.

2. Ved Undervisningen søges de allerede erhvervede Kundskaber udvidede, og der stræbes hen til at bibringe Eleverne en større Selvstændighed i Tænkningen. For at det, som skal læres, virkelig kan tilegnes, er Stoffet begrændset noget mere, end det i Reglen er Tilfældet ved en videre gaaende Undervisning; der læres saaledes kun 2 fremmede Sprog, hvoraf Fransk som Hovedsprog er fælles for Alle, medens Engelsk eller Tysk læres efter frit Valg.

Undervisningen er i Hovedtrækkene følgende :

- a) Religion. Kirkens Historie gennem dens hele Udvikling, saavel i den gamle som i den nye Pagt.
- b) Dansk. Sproglære med Analyse, Øvelse i Oplæsning samt Udarbejdelser i Modersmaalet, endvidere dansk Literaturhistorie i Forbindelse med Oplæsning af udvalgte Stykker af Literaturen.
- c) Fremmede Sprog. Fransk, som er Hovedsproget, og Engelsk eller Tysk (mellem hvilke, som anført, Valget er frit). Føruden Læsning med Oversættelse af

gode Forfattere samt Studium af Sprogenes Grammatik og Literaturhistorie lægges der megen Vægt saa vel paa mundtlig som skriftlig Oversættelse fra Dansk til det fremmede Sprog, i Fransk særlig paa at tale Sproget.

- d) Historie. Nordens Historie læres udførligt; i Verdenshistorien fremdrages særlig de Begivenheder, der ere vigtige med Hensyn til Kulturens Udvikling.
- e) Naturkundskab, indbefattende Geografi og Naturhistorie.
- f) Regning, dels Tavle-, dels Hovedregning.
- g) Gymnastik,  $\frac{1}{2}$  Time daglig, dels svensk (frie Bevægelser), dels fransk med Gymnastikredskaber.

Desuden gives Undervisning i Musik til dem, der ønske det.

3. Husvæsen. Eleven faar sine bestemte huslige Pligter baade i indre Husgjerning og Kjøkkengjerning.

Ved denne sidste deltages hovedsagelig i Tilberedningen af de forskellige Maaltider, desuden i Vask af finere Tøj, Strykning og Tøjs Sammenlægning.

Ved den indre Husgjerning læres, hvad der hører til Værelsers Rengjøring og Ordning, Borddækning m. m

4. Antvorskov ligger 1200 Alen Syd for Slagelse, paa samme Sted, hvor Antvorskov Slot har været beliggende. Bygningerne ere anlagte paa en Bakke, hvorfra der er en smuk Udsigt, og omgivne af en større Have. Husets hele Indretning er med et Hjem som Forbillede. Kjælderrummene anvendes til Økonomien, Stuen indeholder de daglige Samlings- og Læseværelser foruden nogle faa Soveværelser; i Kvistetagen findes de øvrige af disse, som hvert er indrettet for 2—3 Elever.

Særlig skal Opmærksomheden henledes paa de sanitære Forholdsregler. I Stuen ere de to Læseværelser, Daglig- og Spisestuen forsynede med Ventilationsovne, og de i Kvistetagen værende Soveværelser ventileres fra en i Kjælderen anbragt Kalorifer, som sender varm Luft ad Trappegangen og Korridoren ind i Værelserne. Denne Indretning skyldes afdøde Professor Krarup.

I en Sidebygning findes Vaskehus og Badeværelse.

En mindre Lund, som ligger tæt ved, er tilgængelig for Beboerne.

5. U ndervisningen ledes af Forstanderinden i Forening med Lærere, som bo paa Antvorskov, og Lærere fra Slagelse.

Husgjerningen ledes under Forstanderindens Tilsyn af Husholdersken.

6. Betalingen er 1000 Kroner for et enkelt Aar, for det andet Aar 800 Kroner. For to Søstre betales i det første Aar 1700 Kroner, i det andet 1500 Kroner. I denne Betaling, som erlægges forud hvert Fjerdingaar, er indbefattet Undervisning i Musik, desuden Vask, Lægehjælp og Medicin.

---

### Nærmere Bestemmelser for Optagelsen, Opholdet m. m.

1. Kursus'et er 2-aarigt. Indmeldelser ere bindende for et Aar; Udmeldelse maa ske med 3 Maaneders Varsel. Med Indmeldelsen maa følge Daabs- og Vaccinationsattester, Oplysning om i hvilken Skole den unge Pige har gaaet, eller hvor hun iøvrigt har nydt Undervisning, samt Meddelelse om hendes Helbredstilstand (Børnesygdomme).
  2. Pensionsanstalten leverer Kommode, Skab, Jernseng med Madratser og Hovedpude; selv maa Eleven medbringe Tæpper eller Overdyne, 3 Par Lagner, 6 Pudevaar, 6 Haandklæder samt et Fodtæppe til at lægge foran Sengen, alt tydeligt mærket; endvidere maa Eleven være forsynet med en passende Husdragt og et Par store Overtræksforklæder.
  3. Eleven faar Vask paa Pensionsanstalten, dog under en nøjere Bestemmelse af, hvor meget der maa medgives til hver Vask.
-

## Læreaaret Maj 1884 — Maj 1885.

Gjennemsnittsantallet af Elever har i dette Aar været 16, der have været delte i forskellige Hold ved Sprogundervisningen og flere af de danske Fag, medens de have havt Fællestimer i de historiske Fag. Desuden have 5 Elever fra Slagelse og Omegn helt eller delvis deltaget i Undervisningen.

Der er læst følgende:

### Religion.

Middelalderens Kirkehistorie er gennemgaaet tilligemed Reformationens Historie i de forskellige Lande og Kirkens videre Udvikling.

Romerbrevet er læst og gennemgaaet.

### Dansk.

**A.** Analyse og Sproglære. Til Øvelse i Oplæsning er brugt forskellige større og mindre episke og dramatiske Arbejder af danske og norske Forfattere.

En Stil hveranden eller tredie Uge, enten fortællende eller omhandlende Begivenheder og Begreber, der med Rimelighed kunne menes at blive tilfredsstillende skildrede og gjengivne.

**B.** Analyse og Sproglære.

En Stil om Ugen af forskjelligt Indhold.

I Literaturhistorie er i Fællestimer for begge Hold lært forfra og til Evald efter Sigurd Müllers Literaturhistorie. Adskillige Sagaer ere oplæste. Holbergs Tid er udførlig gennemgaaet med Oplæsning af de vigtigste af hans Skrifter.

## Historie.

I Nordens Historie er læst fra 1660 og til Nutiden. Skrifter af historisk eller kulturhistorisk Interesse ere meddelte i større eller mindre Brudstykker, f. Ex. „Jammersmindet“, Troels Lunds: „Om Klædedragten og Boligerne“, forskjellige Skrifter om de to slesvigske Krige o. s. v. Udførlige Biografier af fremragende Personligheder ere dels læste, dels fortalte. En Oversigt er meddelt over Norges Literatur fra 1814 til Nutiden, ledsaget af Oplæsning af udvalgte Arbejder af Welhaven og Wergeland.

I Verdenshistorie er læst Oldtiden og Middelalderen indtil Renaissance. Prøver paa enkelte Oldtids-Forfattere ere oplæste.

## Fransk.

A. „Lettres de mon Moulin“ af Alphonse Daudet. „Le petit Chose“ af samme. „Le Cid“ af Corneille.

Fra dansk til fransk er oversat: „Kvækeren og Danserinden“ af Scribe og Duport. „Min Lykkestjerne“ af Scribe og nogle af H. C. Andersens Æventyr samt Jungs Stiløvelse.

Uden Forberedelse er læst: „Esther“ og „Athalie“ af Racine. „Le Parc“ af Octave Feuillet. „Le Monde où l'on s'ennuie“ af Pailleron.

Til Gjenfortælling er benyttet „Kira“ af Rouslane, „Le Sacrifice de Monsieur Bajolein“ af G. Liquier og „Les deux Pruniers“ af samme.

Den franske Literaturhistorie efter Marsillac er gennemgaaet indtil Rousseau.

Til den ugenlige Stil er anvendt dels frie Opgaver, dels Oversættelse. Jungs Grammatik er gennemgaaet og repeteret. Det franske Sprog er talt ved Undervisningen.

B. Jungs „Læsebog for Begyndere og Mellemlasser“. „Lettres de mon Moulin“ af Alphonse Daudet. „Le Roman d'un jeune homme pauvre“ af Octave Feuillet. „La Fée“ af samme. „Dosia“ af Henry Gréville.

Uden Forberedelse er læst: „Aziz et Aziza“ af Laboulaye, „La Grève des Forgerons“ af Coppée, samt nogle Stykker af „Mon Journal“, 3 Aargangen 1884.

Fra dansk til fransk er oversat Jungs Stiløvelse fra Stk. 38 og ud, samt „Min Lykkestjerne“ af Scribe. Jungs Gram-



matik er læst ud og repeteret. Ugenlige Stile og af og til en Fristil. Det franske Sprog er brugt ved Undervisningen.

C. D. Jungs Læsebog fortsat og læst ud. „Les Contes de la Reine de Navarre“ af Scribe og Legouvè. „Abdallah“ af Laboulaye. „Dosia“ af Henry Gréville.

Uden Forberedelse er læst: „Le Quaker et la Danseuse“ af Scribe og Duport, „Valérie“ af Scribe og Mélesville, samt „La Grève des Forgerons“ af Coppée.

Fra dansk til fransk er oversat og skrevet: Jungs Stiløvelse fra Stk. 38 til 106. Jungs Grammatik er gennemgaaet. To ugenlige Stile. Det franske Sprog er bleven benyttet ved Undervisningen.

E. Jungs Elementarbog, læst og repeteret. Jungs Stiløvelse til Stk. 45 med tilhørende Grammatik ved Jung. Aargangen 1884 af „Mon Journal“. 3 Stile om Ugen.

### Engelsk.

A. „Love and Life“ af Miss Yonge. „Hypatia“ af Charles Kingsley, I. og II. Del.

Fra dansk til engelsk er oversat: „Stjernen i Ørkenen“ fra S. 50 og ud. „Søster Dora“ af Miss Lonsdale til S. 220.

En Del af de betydeligste Forfattere fra Shakespeare af er gennemgaaet. Syntaxen efter Løkkes større Sproglære. En Stil ugenlig.

B. „Fireside and Camp Stories“ af Miss Alcott. „After Dark“ af W. Collins. „Battle of Life“ af Ch. Dickens.

Fra dansk til engelsk er oversat og skrevet Listovs Stiløv. II. Del fra Stk. 50 og ud; dernæst oversat og til Dels skrevet H. Skrams Stiløv. I. Del, støttet af den tilsvarende Del af Læsebogen. Grammatiken er gennemgaaet mundtlig.

C. „Dunallan“ af Miss Kennedy. „Joan Merryweather and other Tales“ af Saunders samt to mindre Fortællinger.

Fra dansk til engelsk er læst og skrevet Listovs Ledetraad II. og III. Hyppig Diktat, undertiden en lettere Opgave til fri Bearbejdelse. Grammatiken er gennemgaaet mundtlig.

D. Marryat: „Children of the New Forest“. Efter Lamb's „Tales from Shakespeare“ er læst: „Winter's Tale“ og „Merchant of Venice“.

Fra dansk til engelsk Listovs Elementarbog og Ledetraad II, hvoraf største Delen af Stykkerne ere skrevne.

### Tysk.

A. Maurus Jókai: „Schwarze Diamanten“. Goethe: „Götz v. Berlichingen“ og „Faust“, I. Del.

Uden Forberedelse endvidere: „Der siebzigste Geburtstag“ af Voss; Schillers „Lied von der Glocke“ og andre mindre Ting

Fra dansk til tysk: Kapers Stiløv. II. fra Stk. 50 og ud. Nogle af H. C. Andersens Eventyr ere oversatte, som „Tomme-lise“, „Snedronningen“ og „Lykkens Galoscher“.

En Stil om Ugen.

Klopstock, Wieland, Lessing, Goethe og Schiller er gjennemgaaet.

Efter Kapers Grammatik er læst og repeteret Syntaxen; Formlæren efter Hjorts Grammatik.

B. Auerbach: „Barfüszele“. A. v d. Elbe: „Lüneburger Geschichten“. Schillers „Die Jungfrau von Orleans“.

Uden Forberedelse Digte af forskellige Forfattere.

Fra dansk til tysk er oversat og skrevet Kapers Stiløv. II. forfra til Stk. 37.

Efter Kapers Grammatik den tilsvarende Del af Syntaxen.

C. Spyri: „Kurtze Geschichten“ og „Heidi“ I. og II. Del.

Kapers Stiløv. I. oversat og til Dels skrevet til Stk. 64. Den tilsvarende Del af Formlæren efter Kapers Grammatik.

(Eleverne have havt frit Valg mellem den engelske og den tyske Undervisning.)

### Geografi.

Europas 3 sydlige Halvøer. Asien, Afrika, Amerika og Australien.

### Regning.

Efter Elevernes forskellige Standpunkter er brugt Chr. Hansens Regnebøger I., II. og III. Del.

### Gymnastik.

En halv Time daglig er bleven brugt til Øvelser, enten i fransk Gymnastik eller i svensk.

### Husgjerning.

I den Uge, som Eleven maanedlig anvender til Indøvelse i Husgjerning, er der deltaget i Madlavning, Strygning, Rengjøring, Borddækning og andet lettere Arbejde i Huset.

**Musik.**

Der er bleven meddelt Undervisning i Musik til de Elever, der have ønsket det.

Undervisningen er bleven givet af Fru Franckel og Frøken Viborg, begge af Slagelse.

**Sang.**

De Elever, der have Sangstemme, have deltaget i en ugenlig Sangøvelse, ledet af Musiklærer Kapel fra Slagelse.

Der er lært og indøvet en Del to- og trestemmige Sange.

---

## Læreaaret Maj 1885 — Maj 1886.

---

Gjennemsnitsantallet af Elever har i dette Aar været 17. Desuden have 4 unge Piger fra Omegnen deltaget i flere eller enkelte Fag.

Som sædvanlig have de ved Sprogundervisningen været delte i forskellige Hold, men have havt Fællestimer i de historiske Fag.

Der er læst følgende:

**Religion.**

Daabspagten er gennemgaaet og Colossenserbrevet er læst og forklaret. Apostlenes Gjerninger er gennemgaaet tilligemed Ruths Bog og flere af Davids Salmer.

**Dansk.**

**A.** Analyse og Sproglære i Forbindelse med Oplæsning af forskjelligt.

En Stil hver fjortende Dag, hvortil Emnet hovedsagelig er taget fra de historiske, geografiske og literære Forhold, hvormed Eleverne have været gjort bekendte i Aarets Løb.

**B.** Analyse og Grammatik, forbundne med Oplæsning. En Stil om Ugen.

I Literaturhistorie er for begge Hold i Fællestimer gennemgaaet fra Joh. Ewald til Nutiden. De betydeligste af de mere fremragende Forfatteres Skrifter ere læste i Vinterens Løb, dels i Læsetimerne, men dog hovedsagelig om Aftenerne. I frie Timer er givet en Fremstilling af Grundtrækkene for Sjælelæren.

### Historie.

I Nordens Historie er læst forfra og til 1660.

En Udsigt er givet over Nordens Gudelære og Heltesagn.

I Verdenshistorie er læst fra Renaissanceen til den nyeste Tid.

Med en Oversigt over Middelalderens Kunsthistorie er forbunden udførlige Skildringer af Renaissancens største Kunstnere. Den franske Revolution er gennemgaaet, og Hovedpunkterne ere fortalte eller oplæste efter Thiers. De politiske og sociale Samfundsforhold i dette Aarhundrede ere udførligt behandlede.

### Fransk.

A. „Le Maître de Forges“ af Ohnet. „La Grève des Forgerons“ af samme. „Les Précieuses ridicules“ og „L'Avare“ af Molière.

Uden Forberedelse: „Souvenirs de Noël“ af Bungener. Til Gjenfortælling er benyttet: „Mon premier Malade“ af Sylvain og „Tante et Nièce“ af Roger Dombrea.

Fra dansk til fransk er læst Jungs Stiløvelse og „Bigarreau“ af Theuriet. Den franske Literaturhistorie er gennemgaaet fra Rousseau indtil vore Dage og repeteret. Jungs og Chapsals Grammatiker ere brugte. Den ugenlige Stil har dels været Oversættelse, dels frie Opgaver.

Det franske Sprog er benyttet ved Undervisningen.

B. Franske Noveller og Fortællinger, samlede af Abrahams og Arlaud. „Les Précieuses ridicules“ af Molière og „le Monde où l'on s'ennuie“.

Uden Forberedelse er læst: „Valérie“ af Scribe og „Le Quaker et la Danseuse“. Jungs Stiløvelse og Grammatik.

Sammen med A. har dette Parti deltaget i Gjenfortælling samt i Oversættelse fra dansk til fransk.

Til de ugenlige Stile er brugt dels Oversættelse, dels frie Opgaver.

Det franske Sprog er talt ved Undervisningen.

C. „Le Voeu de Nadia“ af H. Gréville. „Les Précieuses ridicules“ af Molière og „Adrienne Lecouvreur“ af Scribe. Jungs Stiløvelse forfra og ud, til Dels repeteret Jungs Grammatik repeteret samt Borrings læst til Verberne.

Mindst 2 Stile om Ugen.

Uden Forberedelse er læst: „Souvenirs de Noël“ af Bungen og „La Fée“ af Feuillet.

Det franske Sprog er brugt ved Undervisningen.

D. Pio: Lærebog i Fransk for Begyndere. „Mon Journal“ Aargangen 1884. Første Halvdel af „Le Pré aux Saules“ af Madame de Pressensé. Jungs Stiløvelse til Stk. 46. Daglig mundtlig og skriftlig Gjengivelse af det læste.

E. Jungs Elementarbog og „Les Caprices de Gizelle“ af Madame de Ségur. Ugenlige Stile.

### Engelsk.

A. Miss Mulock: „Domestic Stories“. Sammen med B. udvalgte Stykker af Wash. Irvings „Sketch-Book“.

Fra dansk til engelsk Solstraalefortællingen „Betro Dig til Din Moder“.

En Del af Formlæren samt Syntaxen efter Løkkes større Grammatik.

En Stil om Ugen, dels efter det gennemgaaede, dels fri Bearbejdelse af lette Opgaver.

B. Dickens: „Two Cities“. Sammen med A. Wash. Irvings „Sketch-Book“.

Uden Forberedelse et Par mindre Fortællinger af Miss Mulock. Listovs Stiløv. II. læst og for største Delen skrevet. Nogle Smaastykker af eng. Forfattere lærte udenad og gjenfortalte. En Del af Syntaxen efter Løkkes større Grammatik

C. Saunders: „Joan Merryweather etc.“; Mrs. Mackarness: „A peerles Wife“ I. og II. Uden Forberedelse læst Moores „Paradise and the Peri“.

Fra dansk til engelsk er læst og skrevet Listovs Ledetraad III. og Stiløv. II. til Stk. 39.

En Del grammatikalske Regler dikterede; Syntaxen gennemgaaet efter Løkkes kortfattede Grammatik.

D. Solstraalefortællingen: „House on the Rock“; „Work“ af Miss Alcott til S. 75.

Listovs Ledetraad II. samt III til Stk. 40 gennemgaaet og

skrevet. De vigtigste grammatikalske Regler gennemgaaede mundtlig.

### Tysk.

A. Franzos: „Moschko“; Spielhagen: „Hammer und Ambosch“, I. og II. Kapers Stiløv. II. samt III. til Stk. 66. En Stil om Ugen.

Den til Stiløv. II. svarende Del af Grammatiken læst og repeteret; dernæst en Del af Formlæren gennemgaaet.

B. Auerbach: „Barfüszele“; Spielhagen „Auf der Düne“; Schiller: „Jungfrau von Orleans“.

Uden Forberedelse en Del Digte af forskellige Forfattere.

Fra dansk til tysk er oversat og til Dels skrevet Kapers Stiløv. I. fra Stk. 64 ud, II. til Stk. 37. Samtidig er den tilsvarende Del af Grammatiken gennemgaaet.

C. „Fem tyske Noveller“, udg. af Kaper; Schillers „Jungfrau von Orleaus“; Goethes „Hermann und Dorothea“.

Fra dansk til tysk Kapers Stiløv. I. Formlæren efter Kapers Grammatik.

D. Joh. Spyri: „Heidi“ I. og II. Kapers Stiløv. I. fra Stk. 40 til 89 læst og skrevet. Den tilsvarende Del af Formlæren efter Kapers Grammatik.

(Eleverne have havt frit Valg mellem den engelske og den tyske Undervisning.)

### Geografi.

Den matematiske Jordbeskrivelse. Europa, indtil de tre sydlige Halvøer.

### Regning.

Efter hver Elevs Standpunkt er brugt Chr. Hansens Regnebøger I. II. og III.

### Gymnastik.

En halv Time er daglig bleven anvendt til fransk eller svensk Gymnastik.

### Husgjerning.

Indøvelsen i Husgjerning er i Hovedsagen bleven ledet ligesom forrige Aar.

### Musik.

De Elever, der ønskede en fortsat Vejledning i Musik, have faaet Undervisning deri.

### Sang.

Ligesom i Fjor har her i dette Aar været en ugenlig Sang-  
øvelse, og Eleverne ere blevne indøvede i at synge flerstemmig.

---

Paa Grund af forøget Arbejde fraaadte efter Sommerferien Pastor Brøndsted, der i 3 Aar har undervist i Kirkehistorie med utrættelig Iver og Samvittighedsfuldhed, hvorpaa Pastor Joh. Clausen godhedsfuldt overtog Undervisningen.

Ved det nye Skoleaars Begyndelse afslutter Frk. K. Harries det Arbejde hos os, som hun har udført i 6 Aar med aldrig svigtende Troskab og Ihærdighed. Hendes Virksomhed overtages af examineret Lærerinde Frk. Anna Hoffmann.

Ved Skrivelse fra Kultusministeriet meddeltes det under 13de Maj 1882, at der paa Finantsloven var tilstaaet Antvorskov Undervisningsanstalt 2000 Kr. aarlig i 5 Aar. Af denne Sum er der i de forløbne 4 Aar givet større eller mindre Nedsættelser i Betalingen til følgende Elever:

- Frk. J. Jensen, Datter af Skibsfører J., Nykjøbing S.
- „ J. Plantou, D. af afd. Bankassistent P., Flensborg.
- „ E. Salicath, D. af Branddirektør S., Aalborg.
- „ J. Dahl, D. af afd. Fysikus D., Aalborg.
- „ M. Petersen, D. af fhv. Kjøbmand P., Kjøbenhavn.
- „ E. Fiedler, D. af Birkedommer F., Sterrede.
- „ J. Schack. D. af Garvermester S., Valby.
- „ A. Aschlund, D. af Pastor A. Ho.
- „ J. Thorsteinsson, D. af Althingsm. Th., Isafjord, Island.
- „ K. Lind, D. af Borgmester L., Rudkjøbing.
- „ M. Andersen, D. af afd. Forpagter A., Fyen.
- „ B. Henschel, D. af afd. Fotograf H., Slagelse.
- „ C. Svendsen, D. af Postmester S., Viborg.
- „ A. Harries, D. af afd. Forpagter H., Horsens.
- „ H. Sehested, D. af Pastor S., Uggerløse.

I 1881 tilstodes der af Vallø Stiftsmidler Antvorskov en aarlig Understøttelse af 200 Kr., der i 1885 og 1886 er bleven forhøjet til 400 Kr. aarlig, ligeledes til Hjælp for Elever ved Nedsættelse i Betalingen.

---

Det nye Skoleaar begynder den 3die Maj. Undervisningen vil i alt væsentligt blive ledet i samme Spor som hidtil.

---

Lærerkraefterne ville være:

Pastor Joh. Clausen,  
Frk. Ketty Aschlund,  
Frk. Anna Hoffman,  
Hr. Musiklærer Kapel,  
Fru Frænkell,  
Frk. Viborg.  
Jfr. Hjorth,  
Forstanderinden.

Antvorskov, i April 1886.

*Augusta Bryndum,*  
Forstanderinde.

---